

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Heim- und Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers  
**Herausgeber:** Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen  
**Band:** 37 (1966)  
**Heft:** 1

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Ist das Waschen eine Wissenschaft?

Bestimmt nicht, aber einiges muss man wissen. Zum Beispiel: Wie ist der richtige Waschablauf für Weisswäsche, für Buntwäsche, für Berufswäsche? Bei welcher Temperatur erzielt man den besten Bleicheffekt? Was tun, wenn hartnäckige Flecken nicht verschwinden wollen? *Und das Wichtigste:* Wie und mit welchen Waschmitteln wird in Ihrer Wascheinrichtung am zweckmässigsten gewaschen?

Steinfels weiss Rat!

Erfahrene Waschtechniker verkaufen nicht nur

Maga  
zum Vorwaschen

Atlantis oder Uni-Niixa  
beides zum Klarwaschen



Nein. Nach gründlicher Abklärung der speziellen Verhältnisse bestimmt der Waschtechniker die richtige kostensparende Waschmethode – entweder die *Maga/Atlantis-Kombination* oder die *Maga/Uni-Niixa-Methode*. Das gibt Sicherheit und... die gewünschten Waschresultate! Einfacher, bequemer und vorteilhafter waschen mit Steinfels-Produkten – von jetzt an auch in Ihrer Wäscherei!

Gewässerschutz-  
Attest EMPA No. 22'868  
Protection des eaux

# Steinfels

Erstklassige Waschmittel  
für den Grossbetrieb

Friedrich Steinfels AG,  
8023 Zürich, Tel. 051/421414



**Würde ein Meisterkoch  
von «altem Schrot  
und Korn» heute auch  
STOCKI verwenden?**

Er würde seinen  
Gästen gern und überzeugt  
STOCKI servieren -  
aus zwei guten Gründen:

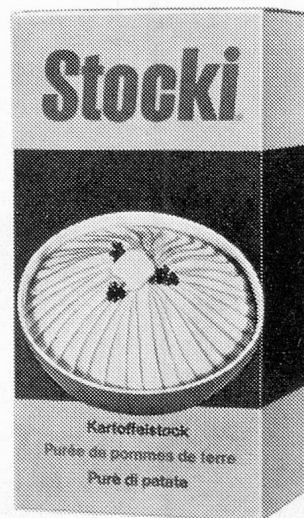
1. STOCKI schmeckt  
tatsächlich prima - ein  
feiner, sorgfältig zubereiteter  
Kartoffelstock.

2. Auch der berühmteste  
Meister der Kochkunst müsste -  
in unsere Zeit versetzt -  
mit der Personalknappheit fertig  
werden. Auch er würde  
deshalb gute, zeitsparende Produkte  
wie STOCKI verwenden.

Mit wenig Leuten  
viel zustande bringen  
und erst noch in  
kürzerer Zeit: das ist  
Ihr Problem,  
verehrter Küchenchef  
von heute.

Darf Knorr Ihnen helfen?  
STOCKI, der fixfertige  
Kartoffelstock, ist für Ihre  
Grossküche geschaffen.  
Geben Sie Milch,  
Butter und Salz dazu -  
kochen Sie kurz auf: schon  
ist STOCKI servierbereit!

VERWENDEN SIE KNORR-PRODUKTE:  
SIE SPAREN ZEIT, UND IHRE KOCHKUNST  
WIRD GELOBT, IMMER WIEDER!

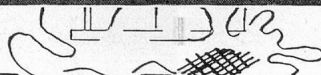
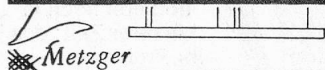


**Knorr**

Der Patient soll gesund und das Personal entlastet werden. Diese beiden Forderungen waren bei der Konstruktion unserer Spitalmöbel wegleitend



**BASLER  
EISENMÖBELFABRIK AG.  
SISSACH**  
Tel. (051)



### Erstklassige Bodenpflegemittel

#### TAWAX 10

Hartglanzwachs flüssig

#### TAWAX 11

Hartglanzpaste fest

#### TAWAX 12

Selbstglanz-Emulsion flüssig

Alle 3 Sorten sind einfach und zeitsparend in der Anwendung und bewirken einen dauerhaften, intensiven Glanzbelag

Verlangen Sie Offerten mit Gratismuster

**Tavol**-PRODUKTE  
*unerreicht in Qualität!*

**H. TAVERNARO · CHEM. FABRIK**  
WINTERTHUR · WÜLFLINGEN  
SCHLOSSTALSTR. 221 · TEL. 052/24054

Pflegen auch Sie die Wäsche mit

## LAVABEL

dem nach neuesten Erkenntnissen aufgebauten kombinierten Waschmittel der

SANDOZ AG, BASEL



# SCHLARAFFIA



In klinischer und ärztlicher Praxis seit Jahrzehnten bewährt und stets auf dem Stand der neuesten Entwicklung: Schlaraffia-Spitalmatratzen in umfassenden Varianten.

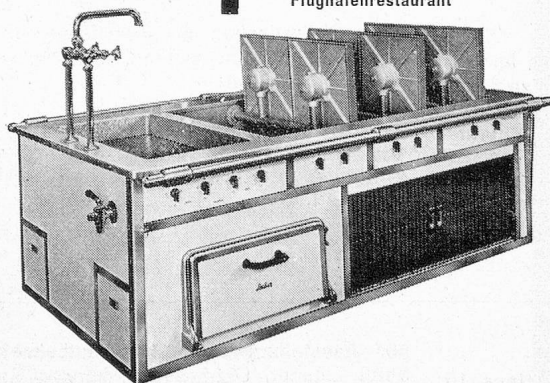
Schlaraffiawerk AG Basel

Der neue elektrische

## Locher

### KIPP-PLATTENHERD

setzt sich überall durch, wo bessere Leistungen, höchste Betriebssicherheit und grösste Sauberkeit verlangt werden.



Aus vielen, einige besonders interessante Referenzen:

**Zürich**

Stadthospital Waid

**Schaffhausen**

Kantonsspital: 2 Herde

**Lausanne**

Institution Château Mont-Choisi

**Lausanne**

Clinique des Charmettes

**Renens VD**

Grande Salle Communale

**Kloten**

Flughafenrestaurant

In- und ausländische Patente

OSKAR LOCHER AG

FABRIK FÜR ELEKTR. HEIZ- UND KOCHAPPARATE

8034 ZÜRICH, BAURSTRASSE 14

## Locher

# PHAG Schnitten

sind die ideale Nahrung für alle diejenigen, deren Arbeit besonders körperliche oder geistige Anstrengungen verlangt. Auch Sportsleute, Touristen und Zeltler sind begeistert. - PHAG-SCHNITTEN werden wie Fleisch zubereitet. Verlangen Sie Prospekte mit den Rezepten.



**Bester  
Fleisch-  
Ersatz**



FABRIK HYGIENISCH - DIÄTETISCHER NAHRUNGSMITTEL / GLAND (WAADT)



1. Internationale Fachmesse für

# Wäscherei- Chemisch- reinigung- und Färberei- bedarf

im Zürich-Tor  
Spreitenbach  
vom 20. bis 24. Januar  
1966

Täglich geöffnet von 9.00 bis 19.00 Uhr



### Die Fachmesse mit internationalem Charakter

Nicht nur bedeutende Firmen der Schweiz sind vertreten und orientieren Sie eingehend über neue Maschinen, Apparate, gesamte Einrichtungen und Produkte, sondern es werden an dieser Fachmesse auch die vielseitigen Erzeugnisse verschiedener Länder Europas gezeigt. Welch einzigartige Vergleichsmöglichkeiten — wieviel leichter (und überzeugter!) kann nach dem Besuch eine Wahl getroffen werden.

### Für was Sie sich auch interessieren,

über was Sie sich informieren möchten... in der in fünf Hallen verteilten Fachmesse finden Sie alles. Sie haben Gelegenheit zu vergleichen, mit Fachleuten Ihre Probleme zu diskutieren (z. B., wie ohne Mehrpersonal eine Arbeitssteigerung erzielt werden kann). Sie können hochinteressante Neuheiten über das gesamte Gebiet des Wäscherei- und Chemisch-Reinigungs-Bedarfs begutachten,



### Es werden NUR Fachleute eingeladen!

Mit anderen Worten: an dieser Fachmesse können Sie sich ohne Gedränge, ohne den üblichen Lärm umsehen, sich orientieren, Auskünfte einholen, Demonstrationen verlangen. Sie können sich unter einem Dach auf bequemste Art über die Angebote namhafter Firmen aus dem In- und Ausland orientieren. Sie erhalten in kurzer Zeit eine einzigartige Uebersicht über die Sie interessierende Neuan-schaffung.

Wenn Sie zwischen den Standbesuchen eine kleine Pause einschalten wollen: das Messe-Restaurant steht für Sie offen!

- Reservieren Sie sich jetzt schon einen Tag für
- diese interessante Fachmesse; es wird ein Tag
- sein, den auch Sie positiv auswerten können!



### So erreichen Sie die Messe am schnellsten:

**per Auto:** Von Zürich aus sind es höchstens 15 Minuten bis zum Zürich-Tor in Spreitenbach an der Hauptstrasse Zürich—Baden. Parkplatz hat es genügend!

**per Bahn:** Vom Bahnhof Killwangen-Spreitenbach (Linie Baden—Zürich) sind es nur drei Gehminuten bis zum Zürich-Tor!

**per Ausstellungsbus:** Ab Hauptbahnhof, Ausgang Seite Limmat, Ost-Fassade, können Sie auch den Ausstellungsbus benützen. Er fährt täglich zweimal: vormittags 10.30 Uhr — nachmittags 14.30 Uhr. Sie erkennen den Bus an der Tafel «Zur Fachmesse im Zürich-Tor».

Weitere Auskunft erteilt:  
Sekretariat G. Pfau, 8033 Zürich, Tel. (051) 26 83 44.